



СЕМІНАР РОЗГЛЯНУВ ДІЯЛЬНІСТЬ ОСІ

Вашінгтон. (ІБ УНС). — Тут відбувся в суботу, 29-го квітня ц.р. семінар на тему ОСІ, його праці та надужиття. Семінар влаштував організація „Американці за Справедливий Процес“.

В семінарі взяли участь американські адвокати, які боролися осіб, що їх оскаржує ОСІ за воєнні злочини, а саме: Джан Бродлі, що займався справою свободи інформації у випадку Івана Дем'янка, Джан Роджерс Керролл з Філадельфії, що борючись у суді п'ятьох українців проти оскаржень ОСІ, Ніл Герцелл з Бостону, який саме веде справу Матію Катіна, Рандольф Такер з Бостону, що борючись Вітаваса Гудаскаса, Брас Гилдса з Коннектикута, якого клієнтами були Федоренко, Соколов і Бернштадт, та Іварс Берзіс з Нью Йорку, який заступав 12 оскаржених ОСІ.

Темою семінару була праця ОСІ в легальному і процесуальному аспектах.

У випадку за випадком доповідачі вказували на не-

дотягнення і надужиття ОСІ, про замовчування інформації, які були б доповідями для оскаржених, про беззастережне прийняття советських доказів і про фальшиві звинувачення советських властей.

Адвокати, що брали участь у семінарі, аказували на те, що їм не є дозволено ставити питання свідкам із СССР або говорити з ними на неутраальному терені. Вони також звернули увагу на те, що досі ніколи не було зі сторони свідків із СССР збірень, які б були неприхильні для прокуратури.

Адвокати Гарцелл і Такер, дискутували про те, що ОСІ ніяк не хоче змінити способу, в який працює, отже існують серйозні проблеми. Тому вони вважають, що треба ясно ствердити, що ОСІ не є об'єктивним, в іншому випадку ОСІ далі продовжуватиме свій неоправданий фанатизм у

(Закінчення на стор. 4)

Великодню Службу Божу передано в Україну

Нью Йорк (Р.Голіат). — Тут у неділю, 30-го квітня ц.р., з церкви св. Юра передано через „Голос Америки“ Великодню Службу Божу в Україну, яку відправив Владика Стемфордської Епархії Української Католицької Церкви Василь Г. Лостен, в асистентів: Патрік Пашака, ЧСВВ, парохія ігумена церкви св. Юра і Тараса Прокопіва, ЧСВВ, а дякуювали о.Лаврентій Лавринюк, ЧСВВ, і о. Билін Сандрик, ЧСВВ. Співав хор св. Юра, який проводила Оля Хомин у заступстві хорого диригента Івана Хомина.

Отець П. Пашак, генеральний вікарій Стемфордської епархії, привітавши Владика Лостена й мирян, які вперше вийшли з церкви, звернувшись у своїй проповіді до українського народу в Україні. Він сказав, що „ми шлемо через хвилі естеру поручальний лист нашим братам і сестрам в Україні“. Ми солідаризуємося з ними й сьогодні разом з нашим Владиком, засилаємо мольби до Всевисшнього за кращу долю нашого поневоленого народу й переслідувану нашу Церкву.

Владика Лостен, у своєму великодньому привітальному слові, звернувшись до улюблених у Христі братів і сестер в Україні словами: „Христос Воскрес! Вітаю Вас усім привітом, що вже тисячу років лунає на просторах дорогої нам усім України“. Він передав людям в Україні сердечний привіт від себе, від Стемфордської епархії, та цілої нашої заморської еміграції, яка зберегає усі традиції українського християнського народу.

Зупинившись над містичною святкування Христово-

го Воскресіння, Владика Лостен пригадав про незбутній Ювілей Тисячоліття Хрищення Руси-України, який показав у новому насвітленні радість Христового Воскресіння. Боже провидіння виявило перед цілим світом, велич Церкви на рідних землях — нашої катакомбної, переслідуваної, але нескореної Церкви, і весь християнський світ з подивом заговорив про наших братів і сестер ісповідників та мучеників так, як це пророкував Слуга Божий Андрей перелот своєю смертю. Митрополит Андрей висловив віщі слова: „Ми надіємося і віримо, що і тепер Христос Цар побідить своїх противників — безбожників, що вони впадуть до Його ніг і як марнотратні сини віддадуть йому себе“.

Владика від широкого серця бажав братам в Україні, щоб „наша віра в Христове Воскресіння і наша великодня радість була подібна до віри й радості Пресвятої Богоматері“. Він бажав усім, щоб святкували весело, з Христом у серці, бо „Христос смертю смерті подолав і тим, що в гробах життя дарував“.

ВИСТАВКА А. КУЛЬЧИЦЬКОЇ

Нью Йорк. — Об'єднання Мистців Українців в Америці влаштує у неділю, 21-го травня ц.р., о год. 1-й по полудні відкриття виставки картин Адриана Кульчицької. Виставка відбуватиметься в галерії ОМУА, 136, Друга авеню і триватиме до неділі, 4-го червня ц.р. Виставка буде відкрита в будні від 6-8-ї год. вечора та в суботу і неділю від 1-8-ї год. вечора.

В Українському Музеї відкриється виставка Ф. Гуменюка

Нью Йорк. — У суботу, 3-го червня ц.р., тут в Українському Музеї відкриється виставка мистецтва Феодосія Гуменюка.

Він народився 6-го вересня 1941 року в селі Рибчинці Вінницької області. Мистецтво освіти здобув в Дніпропетровському художньому училищі та в Ленінградському інституті живопису, скульптури та архі-

тектури ім. І.Ю.Рєпіна. Після закінчення інституту від 1971 року викладав у Вищому училищі прикладного мистецтва ім. В.І.Мухоміної (Ленінград). У 1975-76 роках був організатором двох виставок українських мистців неконформістів в Москві. Персональні виставки Ф. Гуменюка відбулися в Чехо — Словаччині (1974), Канаді (1979, 1980, 1983, 1984), а 1988 року у Львівському відділенні Інституту мистецтвознавства, фольклору та етнографії ім. М.Т.Рильського АН УССР та в Київському державному музеї українського народного декоративного мистецтва (на території Печерської Лаври).

Останні дві виставки стали в Україні відкриттям несподіваного, донедавна несподіваного мистецького явища. Ф. Гуменюк сміливо порушує „табу“, протиставляє свою творчість казенній ідеології, яка маскувала папаложження першооснов української культури розмовами про замишування „старовини“ та „ідеалізацію патріархальщини“. Хо-

(Закінчення на стор. 4)

ФЕСТИВАЛЬ В НЬО ЙОРКУ

Нью Йорк. — Тут в п'ятницю, 19-го травня ц.р., в суботу, 20-го і в неділю 21-го травня на 7-й вулиці схід між Другою і Третьою авеню знов відбуватиметься фестиваль церкви св. Юра. На фестивалі буде цікава й різноманітна програма: хорові, народні танки, гагілки, виставка і продаж шовкодруків, писанка писанка, вишивання, насильовані гердані. Будуть смачні страви та печиво. Фестиваль триватиме в п'ятницю від год. 4-0ї по полудні до 11-0ї вечора, в суботу від 11-0ї перед полуднем до 11-0ї вечора і в неділю від год. 1-0ї по полудні до 11-0ї вечора.

(Закінчення на стор. 4)

Активісти Прибалтики вимагають економічної незалежності

Таллін, Естонія. — Тут завершилася дводенна зустріч представників Народних фронтів прибалтійських республік — Естонії, Латвії і Литви. Понад 400 учасників зустрічі прийняли ряд резолюцій, що висловлюють прагнення трьох прибалтійських республік до послаблення влади Москви на їх території.

В одній з резолюцій твердиться, що „перестройка“ не вдалося припинити процес економічного спаду. Всі советські республіки, заявляють автори резолюцій, мають право „самостійно вибирати модель суспільно-економічного розвитку“.

Учасники зустрічі відкинули запропонований Москвою план економічної реформи, згідно з яким справи харчів і виробництва товарів широкого вжитку відходять до компетенції місцевих органів влади, але більше половини підприємств важкої індустрії дали будуть управлятися з Москви. Замість того проекту делегати зустрічі Народних фронтів прибалтійських республік висунули вимогу, щоб вже на початок наступного року урядом Естонії, Латвії і Литви була передана повна контролі над всіма місцевими підприємствами.

Кореспондент АП повідомляє, що в кінці цього тижня Верховні Ради Литви і Естонії зберуться для обговорення проєкту регіональної економічної реформи. Згідно з одним з проєктів, які будуть розглядатися в Естонії, в компетенцію республіканського уря-

ду повинні входити практично всі справи державного управління, за винятком справ оборони.

За словами учасників зустрічі, в Литві передбачається оголосити всі природні ресурси власністю республіки, а також вимагати права на випуск власних грошей.

Під час зустрічі делегати неодноразово поверталися до теми про насильне включення прибалтійських республік до складу СССР в 1940 році і про ролі, яку відіграла у цьому тасна змова Сталіна з нацистською Німеччиною. Зустріч представників націоналістичних організацій Естонії, Латвії і Литви вимагала від Москви публічно осудити „догавір Молотова-Ріббентропа“, опублікувати список осіб, які керували політичними вбивствами і депортацією сотень тисяч прибалтійців після приєднання трьох республік до СССР, а також провести відкритий суд „типу трибуналу у Нью-Йорку“ над тими, хто проводив у ті роки в Прибалтиці „політику геноциду стосовно до місцевого населення“.

Під час окремого закритого засідання понад 60 учасників зустрічі, які є делегатами 31-ду народних депутатів, виробили загальну тактику напередодні першої сесії нової палати советського парламенту, що відбудеться 25-го травня, і заявили, звертаючися до всіх делегатів 31-ду, що „кожна республіка СССР має право на самовизначення і на самостійний вибір свого історичного шляху“.

У СВІТІ

В РЕЗУЛЬТАТІ ЗАКРИТОГО голосування Всесвітня організація охорони здоров'я (ВООЗ) відкинула проєсб Палестинської Визвольної Організації про прийняття її у ВООЗ як рівноправного члена цієї організації. Остаточне рішення справи про членство ПВО відкладено на рік. В підтримку проєсби ПВО про вступ у ВООЗ було подано 47 голосів. Проєкт резолюції про прийняття палестинської держави був внесений групою арабських країн. Під час обговорення запропонованих резолюцій найбільшій зусилля, намагаючись добитися прийняття ПВО в члені ВООЗ, приклали делегати Нікарагуа і Лівії. Проти прийняття палестинської держави у ВООЗ виступили країни держави на чолі зі ЗСА, а також Ізраїль. З'єднані стейти заявили, що якщо у ВООЗ з'явиться делегат палестинської держави, то вони припинять виплачувати свій внесок в бюджет цієї організації. Сума внесків ЗСА становила в цьому фінансовому році 83,8 мільйона доларів і досягла однієї четвертої всього бюджету ВООЗ. Крім того ЗСА займають перше місце серед країн, що здійснюють в рамках ВООЗ добровільне фінансування таких важливих проєктів в ділянці охорони здоров'я, як пошуки засобів лікування АІДС.

В СИБІРСЬКОМУ МІСТІ Іркутськ, на площі перед торговельним комплексом, Байкальський народний фронт перевів агітаційний передвиступний мітинг з закликом бойкотувати призначені на 14-го травня вибори до Верховної Ради СССР. Там же збирали підписи під наказом депутатів публічно розслідувати події в Грозії 9-го квітня і притягнути до відповідальності винуватків трагедії.

ЯПОНСЬКІ ВЧЕНІ встановили, що на острові Окінава, де найбільше довгожителів в країні, вода містить велику кількість кальцію. Цікаво, що найстарша людина Японії проживає у місцевості, де вміст кальцію у воді найбільш високий.

ШВАЙЦАРСЬКА ФІРМА Кребс відмовилася від наміру побудувати в Ірані хімічний комбінат, який міг би продукувати отруйні речовини. Компанія прислухалася до поради уряду Швайцарії, який у свою чергу прислухався рекомендації Уряду ЗСА. Голова компанії Кребс Ганс Вебер, відповідаючи на запитання журналістів, сказав: „Політика нашої компанії заключається в тому, щоб співпрацювати з урядом“. Від дальших коментарів він відмовився. Комбінат, який швайцарська фірма збиралася побудувати в Ірані, повинен був виробляти хімічні добрива для сільськогосподарства. Однак американські спеціалісти прийшли до висновку, що те ж саме обладнання зможе виробляти і хімічну зброю. Іран і Ірак застосовували отруйні гази у війні, що тривала між ними дев'ять років.

ВЕРХОВНИЙ СУД ГРЕЦІЇ підтримав проєсбу З'єднаних Стейтів про видачу заарештованого в Афинах палестинського терориста Мохамеда Рашида. Його підозрюють в тому, що в 1982 році він підложив бомбу в літак американської летунської компанії „Пан Америкен“. При вибуху бомби загинув один пасажир і 15 осіб були поранені. Палестинський терорист був затриманий на атенському летовищі у травні минулого року, після того, як американська розвідка передала грецькій поліції відомості про його неслалений в'їзд у Грецію з сирійським паспортном. Суд нижньої інстанції раніше прийняв рішення про видачу Рашида, однак палестинець подав апеляцію у Верховний суд Греції. В очікуванні рішення палестинські терористи оголосили, що кожен, хто виступить у підтримку американської проєсби про видачу, буде вбитий. У своїй апеляції М. Рашид заявив, що ЗСА переслідують його „з політичних мотивів“.

Є. ЛІГАЧОВ БРАВ ХАБАРИ

Москва. — Виступаючи на лєнінградській телевізії, народний депутат, слідчий прокуратури Ніколай Іванов пригрозив глядачів, повідомивши, що так звана справа „узбєцької мафії“ розслідувана далеко не повністю, а до злочинів, зв'язаних з отриманням хабарів в особливо великих розмірах, причетний член Політбюро Егор Лігачов, колишній партійний бос Ленінграду Григорій Романов, колишній член Політбюро Михайл Соломенцев і колишній голова Верховного суду Владімір Терєбілов.

37-річний Н. Іванов заявив, що ім'я Лігачова не раз виникало під час слідства, однак під тиском зверху ця інформація кожноразом вилучалася зі справи. За словами Іванова, Лігачов очолює у Політбюрі „реакційну“ фракцію, яка гальмує перебудову і замишляє змову проти Горбачова.

Подібні обвинувачення були висунені недавно вже вибраним народним депутатом і головним слідчим в особливо важливих справах при генеральній про-

куратурі СССР Тельманом Гілянном, який очолював розслідування справи Юрія Чурбанова, зятя Леоніда Брежньєва.

Англійський тижневик „Сандей Таймс“ пише, що ніколи ще проти когось з членів діючого складу Політбюро не висувалися подібні обвинувачення.

В суботу, 13-го травня, в газеті „Правда“ була надрукована різка відповідь Президії Верховної Ради СССР, яка обвинуватила Гілянна й Іванова у фабричному провокаційних вилудом, що ганьблять керівництво партії.

Як вже повідомлялося, Верховна Рада СССР створила спеціальну комісію у справі розслідування методів, застосованих Гілянном та Івановим під час слідства. Слідчих, зокрема, обвинувачують у грубому порушенні Кримінально-процесуального кодексу.

Комісію очолює генеральний прокуратор СССР Александр Сухарєв, також обвинувачений Гілянном й Івановим у корупції.

Помер П. Гут, предсідник 220-го Відділу УНСоюзу

Джерзі Сіті, Н.Дж. — 3 Чикаго наспіла до Головної Канцелярії УНСоюзу сума вістка, що в п'ятницю, 12-го травня ц.р., помер на 68-му році життя після важкої недуги Петро Гут, довголітній предсідник 220-го Відділу УНСоюзу та кількох разів делегат на Конвенції УНСоюзу.

Поминальні відправи були відслужені в українській католицькій церкві Пресвятої Богородиці в Чикаго-Південній, після чого українська, а зокрема союзова,

громада відправила Покійного на вічний спочинок на цвинтар Св.Миколая в Чикаго.

П. Гут народився у 1921-му році в селі Маньковичі біля Перемішля і після Другої світової війни переселився до Чикаго, де відразу включився в громадське та союзове життя. Покійний осиротів дружини Володимир, сина Степана та доньок Маріанну, Ольгу, Ірену і Діану, як також численну союзову громаду.

Відбудеться симпозіум в Ірвінгтоні

Ньюарк, Н.Дж. (В.П.). — В неділю, 21-го травня ц.р., о год. 4-й по полудні в Українському Народному Домі, 140 Проспект авеню, Ірвінгтон, Н. Дж., за спонсорством місцевого Відділу Організації Оборони Чотирьох Свобід України відбудеться симпозіум про „Сучасні проблеми в Україні і відношення до них української діаспори“, включаючи доповіді: „Сучасна боротьба українських Церков за власну ідентичність в

Україні і в діаспорі“, Василь Пасічник; „Гласність і перспективи української вільної боротьби“ Роман Зварич; „Думки про гласність і перебудову“, Володимир Нагірний; „Українська діаспора і українське національно-державне питання в політиці Америки під впливом гласності і перебудови Горбачова“, Іван Голівніський. По кожній доповіді передбачені запити і відповіді. Модератор — Василь Пасічник.

В АМЕРИЦІ

АМЕРИКАНСЬКІ ЧІЛЬНІ урядові чиновники, як й інші західні дипломати обережно, але схвально висловлюються про вершинну зустріч Міхаїла Горбачова з китайськими комуністичними провідниками не заперечуючи, що з того приводу може зазнати деяка небезпека для ЗСА. До тих, що одобрили таку зустріч, належать Стейплтон Рой, один з провідних експертів китайських справ, Джеймс Бейкер, державний секретар, і сам президент Джордж Буш, який висловився, що ця зустріч „є доборою річчю і зовсім нешкідливою для ЗСА“. Все ж такі є й такі, що вбачають можливість небезпеки, коли б СССР і Китай почали дуже близько співпрацювати у збройних справах чи координувати свою закордонну політику для підкреслення своїх розходжень з Америкою.

ДЕРЖАВНИЙ СЕКРЕТАР Джеймс Бейкер починає натякати на можливість, що ЗСА погодиться на компроміс із Західною Німеччиною в суперечці, що виникла над справою будучини ядерних ракет близького засягу НАТО в Європі. Виглядає, що державний секретар передбачує можливість згоди Уряду президента Джорджа Буша на переговори з Москвою в цій справі, але тільки після того, як у Відні на переговорах роззброєння погодяться на усунення чисельної переваги Варшавського Пакту в багатьох родах стандартної зброї. До цієї пори офіційно Уряд ЗСА був категорично проти домагань Західної Німеччини про негайні переговори в цій справі з Москвою.

НОВІ ДОСЛІДИ ВКАЗУЮТЬ, що малі підприємства на передмістях Нью Йорку річно втрачають коло 1 біл. дол. у наслідок зростаючих злочинств і грабунків. Ця сума включає не тільки грабунки але й великі кошти забезпечення, що їх ці невеликі підприємства оплачують, як й приватних охоронних засобів техніки чи сторожів-людей. Такий зріст злочинства в останніх трьох роках дуже погано впливає і на кількість місць праці в таких малих підприємствах, а це в свою чергу зовсім не допомагає зростови даної околиці. Згідно з цими дослідженнями, найбільш популярними злочинними супроти малих підприємств є вломи, вандалізм і крадіж автомашин і грузовиків.

Українці взяли участь у фестивалі

Глєсборо, Н.Дж. — На початку квітня тут відбувся третій з черги Етнічний фестиваль, спонсорований Бюром етнічних справ при стейтовому департаменті і Дорадою етнічною радою стейту Нью Джерзі та при співучасті стейтвого каледжу Глєсборо.

На фестивалі виставлено зразки народнього мистецтва різних країн та різномодні експонати, цілком яких є поширювати знання про народне мистецтво різних країн. — Вісімнадцять груп показом своїх народних танків постійно забавляли різномодну публіку, присутню на фестивалі. Фестиваль увінчався великим успіхом перед сотнями відвідувачів, які захоплювалися танцями, музикою та міжнародною кулінарією.

Д-р Іван Кудич, голова Українського Громадського Комітету південного Нью Джерзі, подбав про те, щоб українські громади з Вілліамсстауна, Черрі Гілл, Трентоні і Вайнленду виступили із показом українського мистецтва та угощали відвідувачів смачними

українськими стравами і печивом. На фестивалі виступив також Роман Левицький, який при власному акомпаньяменті бандури співав українські пісні на втіху чисельної публіки.

У склад фестивального комітету входили: ватаг індіанського племені Поватган Ренане, Рой Крейзі Горс — предсідник, директор бюро етнічних справ Юган Сімонсон — координатор, Фред Век — член комітету і продуцент фестивалю та Андрій Кейбіла — член комітету і ведучий програмою фестивалю.

ВИСТАВА „ТАНОК ВОЛІ“

Йонкерс, Н.Й. — Тут в неділю, 21-го травня ц.р., о год. 4-й по полудні заходимо управи 11-го відділу ОО-ЧСУ, Український Драматичний Ансамбль з Торонто поставит п'єсу Бориса Бунного „Танок волі“. Вистава відбудеться в приміщеннях будинку Спільки Української Молоді, 301 Палісейд авеню.

Цьогорічний сезон у Гантері відзначиться рядом небуденних імпрес

Джерзі Сіті, Н.Дж. (Л. Колєнська). — Як це благословенні дні, коли до Видвништва „Свободи“ приходять відвідувачі, що із собою вносять оптимізм, додають віру у невмирущість духовності української людини, невмирущість української культури, а з тим невмирущість української спільноти на поселеннях. Саме цим відвідувачем, з яким разом завітав до нас подув оптимізму, був музикант й композитор д-р Ігор Соневицький і водночас мистецький керівник Центру української культури в Гантері, Н.Й. Прибувши до редакції у вівторок, 9-го травня ц.р., з ентузіазмом і притаманною йому вітальністю, наш гість розповів про програму гантерського центру на літній, уже сьомий з ряду сезон. А цьогорічна програма особлива, лиш бо послужаючи що розповів наш композитор.

І. Соневицький розгорнув перед редакторами широке планування багатогранної програми на все літо: в суботу, 1-го липня, о год. 8-й вечора, відбудеться інавгураційне відкриття постійної виставки українського народного мистецтва з різних околиць України, що з часом повинно розвинути у музей українського народного мистецтва. Цим разом виставка охоплюва-



Д-р І. Соневицький в редакції „Свободи“.

тиме народні скарки українського мистецтва Гуцульщини.

Згодом, у суботу, 22-го липня, цим розпочинаючи цикл концертів, — в дальшому розповідав І. Соневицький, — виступити гостя з далекого Едмонтону сповані Ліля Волянська і піаніст Юрій Цибірський. У програмі українські пісні літературного походження, як і Верді, Людвиг, Пуччіні, Соневицький; у суботу, 29-го липня дуо-концерт

виконують Нестор Цибірський — чельо, та Ореста Цибірська-Мюллер — фортепіано з композиціями — Барвінського, Дебюссі, Рахманінова, Шумана; у суботу 5-го серпня, під керівництвом піаніста Томи Гринькова, відбудеться вечір камерної музики — дуже рідкісний — секстет Барвінського а також Шуберта „Трав“ квінтет; у суботу 12-го серпня — фортепіанний концерт

(Закінчення на стор. 4)

Кінець.

Під патронатом
СВІТОВОГО КОНГРЕСУ ВІЛЬНИХ УКРАЇНЦІВ
І УКРАЇНСЬКОГО ЛІТЕРАТУРНО-МИСТЕЦЬКОГО КЛУБУ
У НЬО-ЙОРКУ

ФІЛЬМ „УКРАЇНА В ОГНІ“



Який охоплює все минуле України — від княжої доби до сьогодні, знаходиться в кінцевій фазі продукції.

Однак фільм вимагає для закінчення додаткових фондів. Просимо наше громадянство допомогти нам фінансово закінчити фільм. Фільм „Україна в Огні“ — це найбільша сила, яка покаже в правдивому світлі живий образ України. Дано змогу, щоб фільм був в бібліотеках, університетах, і наша молодь мала доступ до нього, який заступить гололози України.

Імена жертводавців будуть відзначені у фільмі та у пресі. Пожертви можна віддати від податку, випустивши чеки на Ukrainian Art and Literary Club, N.Y. (U.V.O.)

Пожертви просимо вислати на адресу: FILM FUND for "UKRAINE IN FIRE", No. of Account 9965 Self Reliance (N.Y.) FCU, 108 Second Ave. New York, N.Y. 10003. Ярослав Кулинич, фільмовий продуцент

3'їзд
Українського Лікарського Товариства
Північної Америки

— відбудеться —
цього року в Чикаго, Іл.
в дні від 30-го червня до 3-го липня.
Цей 23-й 3'їзд Делегатів і 29-та Наукова Конференція відбудуться в готелі

Four Seasons, 120 E. Delaware St., Chicago, Ill. 60611
Tel.: (312) 280-8800

ПРОГРАМА 3'їЗДУ:

П'ятниця, 30-го червня — 6-9-та год. вечора — реєстрація, 9-та год. — коктейль.

Субота, 1-го липня — 8-ма год. ранку — 3-тя по полудні — реєстрація. Год. 8:30 до год. 11:00 ранку — наукові доповіді. Год. 11-та до 12-00 — відкриття 3'їЗду. Год. 12-та до 1-00 по полудні — спільний обід. Год. 1:30 до 4-00 — Загальні збори делегатів. Год. 7-ма вечора — коктейль, бенкет і бал.

Неділя, 2-го липня: Богослужіння в українських церквах та оглядання міста. Год. 6-та вечора — товариська зустріч з виступом. Висвітлення прозірок з України (д-р Марія Спик).

Понеділок, 3-го липня: 8:30 до 12-00 дня — доповіді. 12-та до 1-00 — обід. Год. 1:30 до год. 4-00 по полудні — наукові доповіді.

Вівторок, 4-го липня: ділові наради і оглядини міста.

Прощу прислати свої реєстраційні карточки, які члени одержать поштою. Літаки й готель належить замовляти заздалегідь з огляду на свято Незалежності.

ВИСТУПАЮЧИ НА ПРЕСОВІЙ конференції перед західними журналістами в обложеному муджагедінамі Джалялябді, міністер закордонних справ кабульського режиму Абдул Ваکیل закликав президента Джорджа Буша припинити військову допомогу партизанам і проявити ініціативу в процесі мирного урегулювання. „На жаль, — сказав Ваکیل, — політична Адміністрація президента Дж. Буша заключається в забезпеченні муджагедінів ракетами і стрільнями“.

БЕЙРУТСКА ПОЛІЦІЯ повідомила, що вона знайшла авто англійського громадянина Джека Маннса, який зник у суботу минулого тижня. Санні Маннс, жінка Джека, висловила впевненість, що її чоловіка викрали. Дж. Маннс — колишній летун. Йому 83 роки. Він працював у канцелярії ливанської крайової компанії. Незабаром після того, як поліція оголосила про знайдений автомобіль, група, яка називає себе „Осереди збройної боротьби“ взяла на себе відповідальність за викрадення англійського громадянина.

Український Драматичний Ансамбль з Торонто
презентує П'ЕСУ

Бориса Будного

„ТАНОК ВОЛІ“

в неділю, 21-го травня 1989 року
Година 4-та по пол.
Ukrainian Youth Center
301 Palisade Avenue
Yonkers, N.Y. 10703

Виставу спонзорує Управа 11-го Відділу ООЧСУ

Український Музей в Нью-Йорку
— влаштовує —

цикл доповідей на тлі виставки „СКАРБИ ДАВНЬОГО УКРАЇНСЬКОГО МИСТЕЦТВА — РЕЛІГІЙНЕ МИСТЕЦТВО XVI-XVIII СТОЛІТЬ“

Останню доповідь цієї серії прочитає

Стефанія Гнатенко,
асистент директора УМ, на тему

„ЛВІВСЬКА МАЛЯРСЬКА ШКОЛА У XVI-XVII СТ.“

20-го травня 1989 р., 5-та год. по пол.
Адреса Музею:
203 Друга Авеню, Нью-Йорк, Н. Й. 10003
Tel.: (212) 228-0110

„Каявся...“

(Закінчення зі стор. 2)

судилище над віршем „Любіть Україну“... Чому ми й досі не спробували вивчити й проаналізувати анатомію цього ганебного процесу?”

У 1967 році літературознавець Євген Радченко у своїй монографії „Володимир Сосюра“ доводив, що автором погрозливих статей в „Правді“ — „Проти ідеологічних перекручень у літературі“ — був Л. Каганович, що ще не підтверджено, але український історик Юрій Шаповал досить переконливо доводить „зловисність постаті Л. Кагановича для нашого народу“.

Саме Каганович домагався проведення Пленуму ЦК КПБУ із порядком денним: „Боротьба проти націоналізму, як головної небезпеки в КПБУ“, але 26-го грудня 1947 року Кагановича відкликали з України в Москву. Він виступив „надрізати“ лише М. Рильського, Ю. Яновського, Сенченка. Далі автор продовжує: „Очевидно там шкодував за нездійсненням, що не всіх українських письменників, яких він добре знав, розгромив“. В „Українському Вісни-

ку“ в числі 9-10 за 1987 рік вміщено уривок із поеми В. Сосюри „Розстріляне безсмертя“, де знаходимо й про Кагановича:

Як тма проклята в очі дине
Обличчя ката України...
То шле зміїні вогні
зір Кагановича мені.

Натхненник Бері! Це ти
зроби із ГПУ охранку,
щоб там із вечора до
ранку
невинних мучили кати

Це ти в дні воєн
дітей розстрілював
і „змови“ липові „творив“,
щоб нищити учителів,
інтелекцію народу.

О ні, не Кай ти, Іуда! —
Вбивати нас — твоя
ідея...

Автор статті підсумовує: „Командний лізі Сталіна Бері! — Кагановича потрібно було вбити в людях саме патріотичне почуття, дуже небезпечне для них почуття любові до рідної землі, до рідного краю. Сьогодні вірш „Любіть Україну“ і його заклик нам особливо потрібні“.



Ділимося з Рідними і Приятелями жалібною вісткою, що 3-го травня 1989 р., по тяжкій недугі на 81-му році свого трудовитого життя в Порто-Алегре, Бразилія відійшла у Вічність наша Найдорожча МАМА, БАБУНЯ І ПРАБАБУНЯ

бл. п.

ОЛЕНА БАРНАЙ

народжена 24-го травня 1908 р. на Волині. Покійна залишила три доньки, сина, восьмеро онуків і четверо правнуків в ЗСА, Бразилія, а також в Україні ближню і дальшу Родину.

Горем прибиті:

дочка — БЕАТРИСА з чоловіком ЮРІЕМ НЕГРЕБЕЦЬКИМ і дітьми — ЮРКОМ, ЛАРИСОЮ І ТЕТЯНОЮ — проживають в Сільвер-Спрінг, Мд., ЗСА

В Бразилії: доньки — АНТОНІНА, СТЕФАНІЯ і син АНАНІЙ з Родинами

Новоспочила похоронена в Порто-Алегре коло свого бл. п. мужа Григорія, також родом з Волині.

Нехай бразилійська земля буде їм легкою! Уся родина просить задати Покійну р. Б. Олену у своїх молитвах. Замість квітів на свіжу могилу просимо ласкаво складати датки на Святоандрійську Катедрі в Метрополії Вашингтон, Д. К.: St. Andrew's Ukr. Orthodox Cathedral, 15100 New Hampshire Ave., Silver Spring, MD., 20904; U.S.A.



Ділимося сумною вісткою з Родиною і Приятелями, що 24-го квітня 1989 року відійшла у Вічність на 82-му році життя наша Найдорожча МАМА, БАБУСЯ І ТЕЩА

бл. п.

Софія Кобринська
(уроджена Марковська)

копишня учителька й управителька школи в Старім Місті біля Підгаєць.

Просимо про молитви за душу Покійної.

Горем прибиті:

муж — ЛЕВ
дочка — АННА ЕССЕНГАЙТ з мужем РОБЕРТОМ
син — ЮРІЙ з дружиною НІКОЛЬ
внуки — КАТРУСЯ, ІВАНКА, СОФІЙКА І МИКОЛА

Родина складає щирі подяки усім, що взяли участь в похоронах, зложили датки на Патріархат, Служби Божі, квіти в пам'ять Покійної.

Хай Милосердний Господь нагородить Вас сторицею.



Ділимося сумною вісткою з Родиною, Приятелями і Знайомими, що ранком, 12-го травня 1989 р. відійшла у Вічність, на 77-му році життя наша Найдорожча МАМА, БАБЦЯ, ПРАБАБЦЯ, СЕСТРА та ТЕТА

бл. п.

МАРІЯ ГИРА
з дому ДУДА

ПАНАХИДА — в понеділок, 15-го травня, о год. 7 30 веч. в похоронному заведенні Gowen Funeral Home, 233 Somerset St., New Brunswick, N.J.

ПОХОРОН — у вівторок, 16-го травня 1989 р. о год. 9 30 рано з похоронного заведення Gowen до української католицької церкви Різдва Пресвятої Богородиці, 80 Livingston Ave., New Brunswick, N.J. о год. 10 00 рано, а описі на католицький цвинтар St. Peter's Cemetery, French St., New Brunswick, N.J.

У глибокому смутку:

доньки —
СТЕФКА ПІРЧ з дітьми і внуками в Польщі
ГАЛЯ з чоловіком РОСТИСЛАВОМ РАТИЧЕМ і дітьми НАДЕЮ, РОМКОМ, ХРИСТЕЮ І НАТАЛЕЮ
сестра — ЮЛІЯ ЯКУБ та ближча і дальша Родина в Америці, Канаді, Україні і Польщі



З глибоким жалем повідомляємо Рідних, Приятелів і Знайомих, що дня 12-го травня 1989 р. по довгій і важкій недугі відійшла у Вічність наша Найдорожча МАМА, БАБЦЯ, СЕСТРА, ТЕЩА І СВАХА

бл. п.

МАРІЯ БЕРЕЗА

нар. 23-го жовтня 1909 р. в Бучачі, Україна.

ПАНАХИДА була відправлена в неділю, 14-го травня в похоронному заведенні Петра Яреми в Нью-Йорку

ПОХОРОН відбувся в понеділок, 15-го травня 1989 р. з церкви св. Юра, а відтак в Тлінні Останки перевезено на цвинтар св. Духа в Hemptonburg, N.Y.

В глибокому смутку:

син — РОМАН з дружиною ЗІРКОЮ
внуки — ОЛЕГ І БОРИС
брат — ТАДЕЙ з Родиною (Англія)
сваха — НАТАЛІЯ КРУПСЬКА та ближча і дальша Родина

Замість квітів просимо складати пожертви на Патріархатський Фонд або Український Музей.

1989

ФЕСТИВАЛЬ церкви
св. ЮРА в НЬО-ЙОРКУ

визначте з нами!

П'ЯТНИЦЯ 19 ТРАВНЯ 4 по пол. го 11 веч.
СУБОТА 20 ТРАВНЯ 11 рано до 11 веч.
НЕДІЛЯ 21 ТРАВНЯ 1 по пол. го 10 веч.

схід 7-ма вулиця поміж 2 і 3 авенюми

ВИКОНАВЦІ МИСТЕЦЬКИХ ПРОГРАМ

Український Мішаний Хор „ДУМКА“ Нью-Йорк
диригент Семен Коміриний
аккомп. Татіяна Поташко

КОНЦЕРТ релігійної музики та музичних творів до співу ТАРАСА ШЕВЧЕНКА, в честь його 175-роковин народження

ЧАЙКА
УКРАЇНСЬКИЙ ТАНЦЮВАЛЬНИЙ АНСАМБЛЬ
СУМА — ІОНКЕРС
керівник Орест Русинко

ЛЯРИСА МАГУН-ГУРИН, сопрано

СТАНІСЛАВ КОСІВ, акордеон сольо

МАРКО ХУДЬО, сольоспів

ТАНЦЮРИСТИ АКАДЕМІЇ СВ. ЮРА — НЬО-ЙОРК
керівники: Оля і Дарія Генза

НАДІЯ
ВОКАЛЬНЕ ТРІО — НЬО-ЙОРК
Галія Кузичин — Христя Пенджопа
Ліза Сонна — аккомп. Юрій Фурда

ГУРТКО БАНДУРИСТІВ
ГЕМПСТЕД І НЬО-ЙОРК
керівник Оля Ходоба

ВОЛОШКИ
ТАНЦЮВАЛЬНИЙ АНСАМБЛЬ з Філадельфії
керівник Л. Десіна

ЧЕРЕМШИНА
ВОКАЛЬНИЙ АНСАМБЛЬ МОНТРЕАЛЬ
Клявдія Мельник — Лідія Рудич
Надія Цейтков — Василь Кіналь
Марко Беднарчик

МОЛОДІ ВЕРХОВИНЦІ
ТАНЦЮРИСТИ ОСЕРЕДКУ СУМА — НЬО-ЙОРК
керівники — Оля і Дарія Генза

ГОМІН СТЕПІВ
АНСАМБЛЬ БАНДУРИСТІВ — НЬО-ЙОРК
ШКОЛА УКРАЇНСЬКИХ НАРОДНИХ ТАНКІВ
ІРВІНГТОН І НЬО-ЙОРК
керівник Рома Прийма-Богачевська

БАНДУРИСТИ — ДУЕТ
Оля Ходоба — Степан Качуряк

ГАГІЛКИ виконують
УЧНІ ШКОЛИ СВ. ЮРА в НЬО-ЙОРКУ
керівник: Дарія Генза

Заповідачі: ЛЯРИСА КУКРИЦЬКА-ЛИСНЯК — УЛЯНА КЕКІШ — ДАРЦЯ ГЕНЗА — РОМАН ВАСИЛИК
Керівник мистецьких програм: ЕДВАРД КАМІНСЬКИЙ

Години програм: п'ятниця — 7 30 веч.
субота — 2 00 по пол. і 6 30 веч.
неділя — 1 30 і 3 00 по пол.

МИСТЕЦЬКИЙ КУТОК — ВИСТАВКА — ПРАКТИЧНІ ПОКАЗИ
субота і неділя від год. 1-00 по пол.

Шовкодрук, кераміка — СПАВА ГЕРУЛЯК

Писанки — СПАВА І РОМА БАЧИНСЬКІ
СОФІЙКА ЗЕЛИК

Дереворити — ХРИСТИНА ГОЛОВЧАК-ДЕБАРИ
Гербани — ЕЛЬМИРА ГЕРУЛЯК

Вишивання — ЛЮБОВ ВОЛИНЕЦЬ І ЛЯРИСА ЗЕЛИК

У Книгарні „Свободи“ можна
набути останні примірники
КНИЖОК

Миколи Щербака

„ВОЛОШКИ“

Мистецьке оформлення та ілюстрації: Богдан Певний
Об'єднання Працівників Дитячої Літератури „Нашим Дітям“
видання С-ва св. Покрови при українській православній парафії св. Трійці, Ірвінґтон, з друкарні „Свободи“, 1969 р.
стор. 48. Ціна 4.00 дол.

„ПАХОЩІ СУЦВІТТЯ“
1960-1970

Видання Об'єднання Українських Письменників „Слово“.
Нью-Йорк, 1982, стор. 104.
Ціна 6.00 дол.

Svoboda Book Store
30 Montgomery Street
Jersey City, N.J. 07302

Мешканці сходу Нью-Джерсі обов'язані додати до цін 6% ставового податку.

ACT IN TV COMMERCIALS
"REAL PEOPLE NEEDED"MAKE BIG MONEY
NO EXPERIENCE — ALL AGES. CHILDREN, TEENS, YOUNG
ADULTS, FAMILIES, ANIMALS, ETC.

HIGH PAY TV ADVERTISING CALL FOR CASTING INFORMATION

CHARM STUDIOS
(313) 542-8400 EXT. 6426

Тенісові турніри на Союзівці

Тенісова ланка УСЦАК подає до відома, що на літній сезон на Союзівці заплановано такі турніри:

8-9-го липня — УСЦАК-Схід
12-13-го серпня — Подвійні ігри
1-4-го вересня — Крайові чемпіонати УСЦАК
7-8-го жовтня — КЛК.СОЮЗІВКА
SOYUZIVKAЛІТНІ КУРСИ, ТАБОРИ
на СОЮЗІВЦІ 1989:

ТЕНІСОВИЙ ТАБІР —

від суботи, 24-го червня до середи, 5-го липня

Для хлопців і дівчат у віці 12-18 р.
Прохарчування і нічліг: \$200.00 (члени УНС), \$230.00 (не-члени)
Оплата за навчання: \$60.00
Юрій Савчак, Зенон Сніпик — інструктори

ХЛОП'ЯЧИЙ ТАБІР —

від суботи, 8-го липня до суботи, 22-го липня

Розважовий табір для хлопців у віці 7-12 р.
Прогрульки, плавання, різні гри, навчання співу українських пісень
й українського народного побуту.
Тижнево: \$120.00 (члени УНС), \$140.00 (не-члени)

ДІВОЧИЙ ТАБІР — від суботи, 8-го липня до суботи, 22-го липня

Програма і ціна така сама, як для хлопців

КУРСИ УКРАЇНСЬКИХ НАРОДНИХ ТАНКІВ —

від неділі, 6-го серпня до неділі, 20-го серпня

Інструктор: Рома Прийма-Богачевська
Навчання традиційних народних танків для початкуючих й завантажених танцюристів.
Прохарчування і нічліг: \$220.00 (члени УНС), \$250.00 (не-члени)
Оплата за навчання: \$140.00
Число курсантів обмежене до 60 учнівРодичів, заінтересованих нічлігами від 24-го червня просимо заздалегідь
зробити замовлення на Союзівці.

За дальніми інформаціями прошу звертатися до Управи „Союзівки“:

Ukrainian National Association Estate
Foondmore Road Kertankson, New York 12446
914-626-5641

Цьогорічний...

(Закінчення зі стор. 1)

Т. Гринькова із виконанням композицій Віктора Косенка, Шопена та Шумана; у концерті-бенефісі, що відбудеться 1-го серпня і який рівночасно буде завершенням відзначуваних 1000-річчя Хрищення Русі-України, співатиме вокальний ансамбль „Промінь“ з Нью-Йорку під керівництвом Богдани Волянської, виконуючи другу частину прем'єри І. Соневицького „Пісень-молитов“. І зараз же в неділю, 20-го серпня, члени 64-го Відділу СУА влаштують показ народної пісні.

А тоді знову, — сказав І. Соневицький — концерти, два небуденні концерти, серед української громади Гантеру і околиць бо на першому з них, у суботу, 26-го серпня, виступить український скрипаль світової слави Олег Криса при фортепі-

яному акомпанюменті Тетяни Чекини. Скрипаль заграє композиції Бетговена, Лятошинського, Шнітке. А в наступну неділю, 3-го вересня, в цьому літньому сезоні фінальний із циклу концертів — буде виступ світової слави українського піаніста Олександра Слободяника, який виконає твори Ліста, Лятошинського, Мусоргського та Шопена. Кожна із цих імпрез починається о год. 8-й вечора.

Водночас із серією класичної музики й інших цьогорічних літніх імпрез, — продовжував інформувати наш композитор, — відбуватимуться курси народно-го мистецтва. Цим разом програму навчання збагачують два курси: гри на бандурі під керівництвом Лідії Чорної, та — танців під кермою Оксани Базилевської. Цього літнього сезону ще відбуватимуться, як звичайно, курси малювання писанок і кераміки, що їх проводить Софія Зелик, курси виробу гедданів під керівництвом Лариси Зелік; на курсах вишивання навчатиме Любова Волинська, печива — Ярослава Стасюк, а співання — Мелія Соневицька. Всі ці курси відбуватимуться від 31-го червня до 18-го серпня, переважно в передполудневих годинах.

„Як видно із самої уже програми праця ця, — сказав І. Соневицький, — розвивається, як і замітно зростає наш Центр у членстві. Це, очевидно, діється не інакше, а завдяки жертвенності поодиноких українських громадян та українських організацій як Український Народний Союз чи Української Кредитової Кооперативи „Самопоміч“ з різних мейстери Америки, чи субсидій стейтських і федеральних американських агенцій.

На відкритому наш композитор і любитель Гантеру І. Соневицький, заявив, що „Разом з архітектурною пам'яткою гантерської церкви, що так незвичайно гармонізує з природою Кетсільських гір, ніби наших Карпат — гантерська громада — це оця частина нашої України, що віддзеркалює її втончене духовне обличчя“.

У підсумку розмови з нашим композитором можна сказати, що для українських жителів Гантеру — пріоритетом їхнього життя є дбати про українську культуру, відтворювати її, і постійно верстати стежку у її красу.

Маємо на складі книжку

Степана Куропаса

СПОГАДИ З УКРАЇНИ
Й 60 РОКІВ В АМЕРИЦІ

Накладом автора, Нью-Йорк — Париж — Чикаго, 1988 стор. 575. Тверда обкладинка, ціна \$30.00 плюс \$1.60 за пересилку. Можна набувати в книгарні „Свобода“.

SVOBODA BOOK STORE

30 Montgomery Street
Jersey City, N.J. 07302
New Jersey residents add 6% sales tax

Вогненний вибух вбив двох членів залоги американського військового літаконосця „Америка“ і це є вже третій трагічний випадок на воєнних кораблях морської флотії ЗСА впродовж останнього місяця. Речник морської флотії, командор-поручник Майк Джан, сказав, що вибух стався в приміщенні, де перетримують помпи для палива до літаків, у суботу, 13-го травня ц.р., біля 7-ї год. вечора. Він також заявив, що негайно розпочинається слідство як причин, так і наведеної шкоди цього вибуху.

В Українському...

(Закінчення зі стор. 1)

маларськими засобами.

Після довгих років замовчування й цькування 1988 року в Україні нарешті з'явилися прихильні статті ряду мистецтвознавців і журналістів, які віддають належне талантові й мужності мистця, що не поступився своїми принципами, вперто протистояв офіційному сервілізмові. Гананому й переслідуваному Гуменюкові аж до минулого року відмовляли в прийнятті до Спілки художників СССР, членство в якій обіцяв мистецтвом бодай мінімальний соціальний захист, принаймні можливість дістати рідкі в тій країні знаряддя та матеріали для маларства. Моральна перемога Ф. Гуменюка наразі не поліпила його скрутного існування він досі не може повернутися в Україну за браком помешкання, мешкає в Ленінграді разом з дружиною та дочкою в малій кімнаті.

Виставка триватиме від 3-го до 25-го червня ц.р. 4-го червня і 24-го червня виставка не буде відкрита.

ча більшість картин Ф. Гуменюка пов'язана з історичною, побутовою, обрядовою тематикою, на перший погляд віддаленою від дійсності сьогодення, він слушно вважає, що „...через сучасне пластичне рішення в моїх творах відбивається те, що властиве нашому часу і те, що властиве мені“.

Маларство Ф. Гуменюка розвивалося в 1970-80 роках від лірики до епіки, від фігуративності до абстракції, що синтезує його сприйняття народної орнаментики. Він спонує в органічну цілісність найвищі досягнення української культури — розквіт візантійських традицій у Київській Русі, патос козацького бароко, вишукану ретроспекцію бойчуків, модерно трансформують кольористичні відкриття венеціанців.

Образи Івана Мазепи, Павла Полуботка, Гонта й Залізняка, поетика фольклорних свят і християнська символіка українців знаходять у нього самобутні розв'язання новочасними

Семінар...

(Закінчення зі стор. 1)

боротьбі з воєнними злочинцями.

Пол Зумбакіс з Чикаго, автор книжки „Докази в судах Північної Америки“, виявив присутність, що ОСІ має дуже прихильного співробітника — СССР, який допомагає в оскаржуванні мнимих воєнних злочинців. СССР має до того чотири причини, сказав Зумбакіс, а саме: „Щоб змінити свою історію, знеславити народи, що живуть в СССР і в ЗСА, щоб підважити американську судову систему для своїх власних цілей і щоб досягнути рівності із судівництвом в ЗСА“.

Але Зумбакіс заважав, що саме тепер СССР має труднощі в переписуванні історії на новий лад і з неспокоєм серед різних національностей. Це можливо сповільнить їхнє зацікавлення співпрацею з ОСІ.

Майбутнє ОСІ, на думку прелеганта І. Барзіна, — напружене також на труднощі, тому що в останніх кількох роках зменшилася кількість свідків, а тим самим деякі із оскаржень натрапляють на справжній сумнів. Тому є можливість, що ОСІ стане бюрократичною установою, яка буде просто творити працю для себе, щоб далі існувати, попри те, що зменшення бюджету є невідкладне. Берзін також підкреслює, що в майбутньому ОСІ буде більше ґрунтуватися на німецькій джерела, як совєтські.

Одною із тем було обговорення негативного впливу, який діяльність ОСІ має на етнічні групи. Цю справу реферував Еуген Іванців, директор Інформаційного Бюро УНС, Мері-Ен Рікен, директор Естонсько-американської ради, і Євгенія Ординська, директор інформації в Російсько-американському конгресі.

Адвокат Іван Григорович, голова Комісії Громадських Прав Українського Канадського Комітету, порівняв нові кримінальні процедури Канади у справі воєнних злочинців. Він також поінформував, що першою людиною, яка буде стояти перед канадським судом на підставі нової процедури кримінальної процедури, що канадське малярське походження.

Останній панель обговорював які можливості мають етнічні групи для відсічі закидів, що приходять на них із ОСІ. Едвард Нишин, голова фонду Оборони І. Дем'янюка, піддав можливість переслухання в Конгресі, яке виявило б усі негальні дії ОСІ. Дискутовано також можливість, щоб в ЗСА впровадили такий закон як в Канаді, де воєнних злочинців будуть судити на території Канади.

Цілоденним симпозиумом проходила Рада Розважових і організацій Американців за Справедливий Процес і при тому підкреслила, що зараз на території ЗСА є 16 справ, які ОСІ просліджує.

ЗАБАВА В НЬЮ ЙОРКУ

Нью-Йорк. — Український Студентський Клуб при Колумбійсько-Барнард університеті влаштує у суботу, 20-го травня, забаву тут в Українському Народному Домі. Початок забави о год. 9-й вечора, після фестивалю. До танців приєднається оркестр „Водограй“, вступ по 10 дол. від особи.

РІЗНЕ

CHURCH BROCADES & TRIMS
Vestments or by the yard. For samples write or call. Sorry we only speak EnglishAMERICAN CHURCH SUPPLY
945 S. Batavia Avenue
Geneva, IL 60134
(312) 232-8384

Вже появилася

книга

A THOUSAND YEARS OF CHRISTIANITY IN UKRAINE

„Тисяча років християнства на Україні“

(англійською мовою)

Хронологія Християнства на Україні від 1-го століття до 1988 року. Великий формат, багато фотографій і ілюстрацій (также кольорових), тверда обкладинка, люксовий папір. Видання Спомогливу і Краєвого Комітету Тисячоліття Християнства на Україні у США. 1988. Балтимор, стор. 312, ціна 50.00 дол.

Набувати у книгарні Свободи.

SVOBODA BOOK STORE

30 Montgomery Street, Jersey City, N.J. 07302
Мешканці стейту Нью-Джерсі обов'язково додати до ціни 6% стейтського податку.У п'яту річницю болісної втрати
дорогого сина і брата

Св. п. Андрій Прятка

Весняного дня 21-го травня 1984 року блискавкою полетіла разюча і немімовірна вістка, що не стало між живими нашого найдорожчого сина і брата св. п. Андрія Прятки. Перервалася нитка так короткого життя молодого, надійного людини.

Як дуже всі ми хотіли, щоб ця жахлива вістка була неправдою. Як дуже хотілося, щоб ця вістка була тільки страхотливим сном. На жаль, це була жорстока дійсність. Неблаганна смерть забрала нам нашого улюбленого сина і брата. Невмолма смертю вирвала його з рядів Спілки Української Молоді, Товариства Студіючої Молоді, забрала його передчасно з української громади.

Св. п. Андрій Прятка народився 22-го квітня 1957 року в Польщі і приїхав з батьками — чотирьохлітнім хлопцем до ЗСА. Виростав у родині СМ-у. Належав до Осередку СМ-у ім. ген. хор. Тараса Чупринки в Нью-Йорку. Закінчив матуральним іспитом школу українського знавства при ньюйоркському осередку СМ. Перейшов всі вимоги суміських іспитів, приписаних правилами Юнацтва СМ. Відбув літні суміські табори: виховно-відпочинкові, спортивні й вишкільні та ідеологічні. Покійний Андрій був кілька років у команді вишкільних таборів на оселі СМ в Елленвіллі. Був активним членом ТУ-СМ, два роки очолював Крайову управу ТУСМ. На лежав до Мистецької студії слова Л. Крушельницької, до церковного хору церкви св. Юра в Нью-Йорку. Св. п. Андрій закінчив академію св. Юра в Нью-Йорку з великим успіхом. Записався на студії історії і політичних наук в Нью-Йорк університеті. Студіював також журналістику. Закінчив магістерські студії при Українському Вільному Університеті в Мюнхені. Цікавився історією, останніх два роки був учителем історії й географії у школі українознавства у Пассейку.

Світлі пам'яті Андрій був доброю і лагідною вдачею. Був дуже скромною людиною й завжди готовою до жертвенної праці. Любова до свого поневоленого народу, до рідної Батьківщини, до всього рідного — це було стимулом його відданої праці в усіх організаціях, до яких належав. Він допомагав у праці іншим. Він також ставився з любов'ю до своєї вузької батьківщини — Лемківщини. Хоч був ще таким молодим, вже розумів філософію людського життя, що людина є тільки тоді повновартісною, коли вона не задовольняється малим, а бажає щось великого, щось грандіозного та правдою до висот. Його коротке життя було виповнене змістом і гарячою любов'ю до своєї родини, до українських організацій і установ, до української спільноти й свого нездоланного народу. Попад усе він був глибоко релігійною людиною. Таким він був і таким відійшов від нас у вічність. Боже Провидіння покликало його в інший, краший світ.

П'ять років пройшло від тієї трагічної болісної дати. П'ять років проминуло від того сумного образу величавого похорону, на згадку якого серце стискається зі жалю. Ще сьогодні перед очима жалібні похоронні відправи, сумно похилені суміські прапори. Перед нашими очима плач і сльози ближчої і дальшої родини, сльози суміської й тусемської молоді, ширі прощальні слова представників організацій. Ще й сьогодні ми бачимо ті численні вітання-квіти, якими родина, друзі й знайомі, а зокрема молодь, удекорували нашого улюбленого сина і брата на вічний спочинок.

П'ять років минуло проплаканих днів і недоспаних ночей. П'ять років минає, а наші очі не висихають від сліз і серце корчиться від безмежного болі з приводу цієї ніколи незабутньої болісної втрати, нашого найдорожчого сина і дорогого брата.

В п'яту річницю смерті нашого найдорожчого сина і брата 21-го травня будуть відправлені Служби Божі в таких церквах: церква св. Юра в Нью-Йорку — 10-та година ранку; церква Чесного Хреста в Асторії; в Монастирі оо. Василіян у Гленкові; в Польщі в Елблонку; в Аргентині в Обер-амісіонес.

Просимо приятелів і знайомих у цей день про молитви і пам'ять про нашого найдорожчого сина і брата св. п. Андрія Прятки.

Родичі і брати Прятки

TAKA COMPANY
APARTMENT STORE
26 First Avenue
Tel. (212) 473-3550
New York, N.Y. 10009
МАЄМО БАНДИРИ
НА ПРОДАЖ

НА ПРОДАЖ

Всі бджоляні продукти —
перга, прополіс, мед, жовтень
по знижених цінах. Були \$30.00 тепер до кінця травня лише \$25.00. Хочу, щоб мої покупки були здорові! Пишуть: M. SUJMACZ
169 W. Saddle River Rd.
Saddle River, N.J. 07458

BUSINESS SERVICE

DIGITAL STANDARDS
CONVERSION
Digital Transfer from PAL/SECAM
(European) Video Standards to NTSC
(American) Video Standard.
2 Hour Transfer — \$35.00
(718) 849-1907

FUNERAL DIRECTORS

ПЕТРО ЯРЕМА
УКРАЇНСЬКИЙ
ПОГРЕБНИК
Займається похоронами
в BRONX, BROOKLYN,
NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
ЛУІС НАЙГРО — директор
Родина ДМИТРИЙPeter Jarema
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y. 10009
(212) 674-2568LYTWYN & LYTWYN
UKRAINIAN
FUNERAL DIRECTORS
AIR CONDITIONEDОбслуга ЦИПА і ЧЕСНА
Our Services Are Available
Anywhere in New Jersey
Також займаємося похоронами
на цвинтарі в Бавнд
Брукс і перенесенням тіл
ніх Останків з різних країн
світу.UNION FUNERAL HOME
1600 Stuyvesant Avenue
(corner Stanley Terr.)
UNION, N.J. 07083
(201) 964-4222ПАМ'ЯТНИКИ
з різних гранітів, ставимо на
цвинтарі св. Андрія в Бавнд
Брукс та інших
ВІДОМА СОПІДНА
FIRMACypress Hills
Monuments
Власник — українець
ВОЛОДИМИР
БІЛАНСЬКИЙ.
О. М. КАРДОВИЧ
К. ЛОБАЧЕВСЬКА
800 Jamaica Avenue
Brooklyn, N.Y. 11208
Tel. (718) 277-2332
Відкрито кожного дня, в суботу
включно, від 9 до 5 по пол.,
в неділю від 10 до 4 по пол.
На бажання і від вигоди клієнтів
радо заведемо до Вашого
дому з проєктами й порадами.

scope travel inc

(201) 371-4004 ■ 845 Sanford Ave., Newark, N.J. 07106
TOLL FREE — 1-800-242-7267

УКРАЇНСЬКЕ БЮРО
ПОДорожЕЙ
Марійки Гельбіг

1989 ОСІННІ ТУРИ ДО ЛЬВОВА 1989

Львов'янка III 11 днів	17-28 вер. SWISSAIR	Будапешт Львів Будапешт	18-19 вер. 20-25 вер. 26-27 вер.	\$1750.00 Ціна включає повне прохарчування і оглядини м. Львова
Львов'янка IV 12 днів	3-14 жов. SWISSAIR	Будапешт Львів Будапешт	4-5 жов. 6-12 жов. 13-14 жов.	\$1500.00 У Львові ціна вклю- чає тільки сніданки.
Львов'янка V 11 днів	2-12 лист. LUFTHANSA	Будапешт Львів Будапешт	2 лист. транзит 3-10 лист. 11-12 лист.	\$1450.00 У Львові ціна вклю- чає тільки сніданки.

Найдешевші тури до Львова. До 7 днів побуту у Львові за групову ціну. На Львов'янці У можна продовжити побут до 10-ти днів
на індивідуальній базі (за доплатою). Дзвоніть негайно — дуже обмежене число місць!

(201) 371-4004 SCOPE TRAVEL INC. 1-800-242-7267